

VERORDENING (EG) Nr. 1037/94 VAN DE COMMISSIE
van 3 mei 1994

houdende wijziging van de Verordeningen (EEG) nr. 1193/93, (EEG) nr. 1195/93, (EEG) nr. 1197/93, (EEG) nr. 1198/93, (EEG) nr. 1516/93 en (EEG) nr. 1517/93 inzake de openstelling van permanente openbare inschrijvingen voor uitvoer van graan dat in het bezit is van de interventiebureaus

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE
GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese
Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 1766/92 van de Raad van
30 juni 1992 houdende een gemeenschappelijke ordening
der markten in de sector granen ⁽¹⁾, gewijzigd bij Verorde-
ning (EEG) nr. 2193/93 van de Commissie ⁽²⁾, en met
name op artikel 5,

Overwegende dat in Verordening (EEG) nr. 2131/93 van
de Commissie ⁽³⁾, gewijzigd bij Verordening (EG) nr.
120/94 ⁽⁴⁾, de procedures en de voorwaarden voor de
verkoop van granen door de interventiebureaus zijn vast-
gesteld;

Overwegende dat het dienstig is de geldigheidsduur te
beperken van de uitvoercertificaten die vanaf de datum
van inwerkingtreding van deze verordening worden afge-
geven in het kader van de inschrijvingen die door de
Commissie zijn opengesteld bij de Verordeningen (EEG)
nr. 1193/93 ⁽⁵⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG)
nr. 624/94 ⁽⁶⁾, (EEG) nr. 1195/93 ⁽⁷⁾, laatstelijk gewijzigd
bij Verordening (EG) nr. 863/94 ⁽⁸⁾, (EEG) nr. 1197/93 ⁽⁹⁾,
laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 624/94,
(EEG) nr. 1198/93 ⁽¹⁰⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening
(EG) nr. 930/94 ⁽¹¹⁾, (EEG) nr. 1516/93 ⁽¹²⁾, laatstelijk
gewijzigd bij Verordening 639/94 ⁽¹³⁾, en (EEG) nr.
1517/93 ⁽¹⁴⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr.
624/94;

Overwegende dat de in deze verordening vervatte maatre-
gelen in overeenstemming zijn met het advies van het
Comité van beheer voor granen,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

Artikel 3 van de Verordeningen (EEG) nr. 1193/93, (EEG)
nr. 1195/93, (EEG) nr. 1197/93, (EEG) nr. 1198/93, (EEG)
nr. 1516/93 en (EEG) nr. 1517/93 wordt gelezen:

„Artikel 3

De uitvoercertificaten zijn geldig vanaf de datum van
afgifte in de zin van artikel 9 van Verordening (EEG)
nr. 2131/93 tot en met 30 juni 1994.

De offertes die in het kader van deze openbare
inschrijving worden ingediend, kunnen niet vergezeld
gaan van aanvragen om uitvoercertificaten in het
kader van artikel 44 van Verordening (EEG) nr.
3179/88 van de Commissie ^(*).

^(*) PB nr. L 331 van 2. 12. 1988, blz. 1.^o.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op de dag van haar
bekendmaking in het *Publikatieblad van de Europese
Gemeenschappen*.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in
elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 3 mei 1994.

Voor de Commissie

René STEICHEN

Lid van de Commissie

⁽¹⁾ PB nr. L 181 van 1. 7. 1992, blz. 21.

⁽²⁾ PB nr. L 196 van 5. 8. 1993, blz. 22.

⁽³⁾ PB nr. L 191 van 31. 7. 1993, blz. 76.

⁽⁴⁾ PB nr. L 21 van 26. 1. 1994, blz. 1.

⁽⁵⁾ PB nr. L 122 van 18. 5. 1993, blz. 8.

⁽⁶⁾ PB nr. L 78 van 22. 3. 1994, blz. 9.

⁽⁷⁾ PB nr. L 122 van 18. 5. 1993, blz. 14.

⁽⁸⁾ PB nr. L 99 van 19. 4. 1994, blz. 27.

⁽⁹⁾ PB nr. L 122 van 18. 5. 1993, blz. 20.

⁽¹⁰⁾ PB nr. L 122 van 18. 5. 1993, blz. 23.

⁽¹¹⁾ PB nr. L 107 van 28. 4. 1994, blz. 4.

⁽¹²⁾ PB nr. L 150 van 22. 6. 1993, blz. 24.

⁽¹³⁾ PB nr. L 79 van 23. 3. 1994, blz. 17.

⁽¹⁴⁾ PB nr. L 150 van 22. 6. 1993, blz. 27.